

रजिस्टर्ड न० ल०-33/एस०एम० 14.



राजपत्र, हिमाचल प्रदेश (असाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, सोमवार, 12 मार्च, 1990/21 फाल्गुन, 1911

हिमाचल प्रदेश सरकार

निर्वाचन विभाग

अधिसूचना

शिमला-171002, 12 मार्च, 1990

संख्या 3-9/90-ई० एल० एन०.—भारत सरकार विधि तथा न्याय मन्त्रालय (विधायी विभाग) की अधिसूचना एफ०-संख्या 133(1)/90 विधायी-II, दिनांक 12 मार्च, 1990 तदनुसार 21 फाल्गुन, 1911 (शक्) जिसे लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 12 के अन्तर्गत राज्य सभा निर्वाचन के सम्बन्ध में जारी किया है, को सर्व-साधारण की सूचना हेतु पुनः प्रकाशित करता हूँ ।

आदेश से,
अत्तर सिंह,
सचिव ।

GOVERNMENT OF INDIA
MINISTRY OF LAW AND JUSTICE

(LEGISLATIVE DEPARTMENT)

the 12th March, 1990
New Delhi, *21 Phalguna, 1911 (Saka)*

NOTIFICATION

S.O.—In pursuance of section 12 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the President is pleased to call upon the elected members of the Legislative Assembly of each State specified in column (1) of the Table below, to elect, in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder, the number of members specified against each State in column (2) of the said Table, for filling the seats of such of the members of the Council of States as would be retiring on 9th April, 1990 on the expiration of their term of office.

TABLE

Name of State	Number of members to be elected
1	2
1. Andhra Pradesh	6
2. Assam	3
3. Gujarat	4
4. Himachal Pradesh	1
5. Karnataka	4
6. Madhya Pradesh	5
7. Rajasthan	3

[(F. NO. 13 (1)/90-Leg.II) (B)]

V. S. RAMA DEVI,
*Secretary to the
Government of India.*

निर्वाचन विभाग

अधिसूचना

शिमला-171002, 12 मार्च, 1990

भारत निर्वाचन आयोग की अधिसूचना संख्या 318/90 (1 ख), 318/90 (2 ख), 318/90 (3 ख),

318/90(4 ख), समस्त दिनांक 12 मार्च, 1990, तदनुसार फाल्गुन 21, 1911 (शक्) हिन्दी रूपान्तर सहित; सर्व-साधारण की जानकारी हेतु पुनः प्रकाशित करता हूँ।

आदेश मे,
अन्तर सिंह,
मुख्य निर्वाचन अधिकारी।

ELECTION COMMISSION OF INDIA

the 12th March, 1990
New Delhi
21 Phalguna, 1911 (Saka)

NOTIFICATION

No. 318/90 (1B).—Whereas the President of India has, by notification published in the Gazette of India on the 12th March, 1990 called upon the elected members of the Legislative Assemblies of each State, specified in column 1 of the Table below to elect to the Council of States members the specified in the corresponding entry in column 2 of the said Table, against that State:—

TABLE

Name of the State	Number of Seats to be filled
1	2
1. Andhra Pradesh	6
2. Assam	3
3. Gujarat	4
4. Himachal Pradesh	1
5. Karnataka	4
6. Madhya Pradesh	5
7. Rajasthan	3

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 39 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby appoints with respect to the said election.

- (a) 19th March, 1990 (Monday), as the last date for making nominations;
- (b) 20th March, 1990 (Tuesday), as the date for the scrutiny of nominations;
- (c) 22nd March, 1990 (Thursday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
- (d) 29th March, 1990 (Thursday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
- (e) 31st March, 1990 (Saturday), as the date before which the election shall be completed.

By order,
K.P.G. KUTTY,
Secretary to the,
Election Commission of India.

भारत निर्वाचन आयोग

निर्वाचन सदन,
अशोक रोड,
12 मार्च, 1990

नई दिल्ली-110001

21 फाल्गुन, 1911 (शक्)

अधिसूचना

सं० 318/90 (1ख).--भारत के राष्ट्रपति ने तारीख 12 मार्च, 1990 के भारत के राजपत्र में प्रकाशित अधिसूचना द्वारा नीचे की सारणी के स्तम्भ 1 में विनिर्दिष्ट प्रत्येक राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा की है कि वे राज्य सभा के लिए उतने सदस्य निर्वाचित कर दे जितने उक्त सारणी के स्तम्भ 2 की तत्स्थानी प्रविष्टि में उस राज्य के सामने विनिर्दिष्ट हैं।

सारणी

राज्य का नाम 1	भरे जाने वाले स्थानों की संख्या 2
1. आन्ध्र प्रदेश	6.
2. असम	3
3. गुजरात	4
4. हिमाचल प्रदेश	1
5. कर्नाटक	4
6. मध्य प्रदेश	5
7. राजस्थान	3

अतः अब, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 39 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए निर्वाचन आयोग उक्त निर्वाचन के बारे में:—

(क) नामनिर्देशन करने के लिए अन्तिम तारीख

19 मार्च, 1990
(सोमवार)

(ख) नामनिर्देशनों की संवीक्षा की तारीख

20 मार्च, 1990
(मंगलवार)

(ग) अन्यथा वापस लेने की अन्तिम तारीख

22 मार्च, 1990
(बृहस्पतिवार)

(घ) वह तारीख जिसको यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा, और

29 मार्च, 1990
(बृहस्पतिवार)

(ङ) वह तारीख जिसके पूर्व निर्वाचन पूरा कर लिया जाएगा

31 मार्च, 1990
(शनिवार)

नियत करता है।

आदेश से,
के० पी० जी० कुट्टी,
सचिव,
भारत निर्वाचन आयोग।

ELECTION COMMISSION OF INDIA

New Delhi *the 12th March, 1990*
21 Phalgun, 1911 (S.)

NOTIFICATION

No. 318/90 (2 B).—In exercise of the powers conferred by section 56 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby fixes the hours specified in column 2 of the Table below, as the hours during which the poll shall, if necessary, be taken at the biennial elections to the Council of States, in the State, specified in the corresponding entry in column 1 of the said Table, to be held in pursuance of the President's notification published in the Gazette of India on the 12th March, 1990:—

TABLE

Name of the State 1	Hours of Poll 2
1. Andhra Pradesh	10.00 A.M. to 2.00 P.M.
2. Assam	11.00 A.M. to 2.00 P.M.
3. Gujarat	12.00 Noon to 3.00 P.M.
4. Himachal Pradesh	11.00 A.M. to 2.00 P.M.
5. Karnataka	10.00 A.M. to 2.00 P.M.
6. Madhya Pradesh	10.00 A.M. to 4.00 P.M.
7. Rajasthan	11.00 A.M. to 3.00 P.M.

By order,
K.P.G. KUTTY,
Secretary to the
Election Commission of India.

भारत निर्वाचन आयोग

निर्वाचन सदन,
अशोक रोड,
12 मार्च, 1990

नई दिल्ली-110001

21 फाल्गुन, 1911 (शक)

अधिसूचना

सं० 318/90 (2 ख).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 56 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करत हुए, निर्वाचन आयोग, भारत के राजपत्र में तारीख 12 मार्च, 1990 को प्रकाशित राष्ट्रपति की अधिसूचना के अनुमरण में, निम्नलिखित सारणी के स्तम्भ 1 में विनिर्दिष्ट राज्य से राज्य सभा के लिए होने वाले

द्विवाषिक निर्वाचन में, उस सारणी के स्तम्भ 2 की सत्स्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट समय, उस समय के रूप में नियत करता है, जिसके दौरान यदि आवश्यक हुआ तो, मतदान होगा।

सारणी

राज्य का नाम 1	मतदान का समय 2
1. आन्ध्र प्रदेश	10.00 बजे पूर्वाह्न से 2.00 बजे अपराह्न तक
2. असम	11.00 बजे पूर्वाह्न से 2.00 बजे अपराह्न तक
3. गुजरात	12.00 बजे दोपहर से 3.00 बजे अपराह्न तक
4. हिमाचल प्रदेश	11.00 बजे पूर्वाह्न से 2.00 बजे अपराह्न तक
5. कर्नाटक	10.00 बजे पूर्वाह्न से 2.00 बजे अपराह्न तक
6. मध्य प्रदेश	10.00 बजे पूर्वाह्न से 4.00 बजे अपराह्न तक
7. राजस्थान	11.00 बजे पूर्वाह्न से 3.00 बजे अपराह्न तक।

आदेश से,
के० पी० जी० कुट्टी,
सचिव,
भारत निर्वाचन आयोग।

ELECTION COMMISSION OF INDIA

the 12th March, 1990
New Delhi
21 Phalgun, 1911 (Saka)

NOTIFICATION

No. 318/90 (3 B).—In pursuance of the provisions of section 21 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby designates in consultation with the Government of State specified in column 1 of the Table below, the officer specified in the corresponding entry in column 2 of the said Table to be the Returning Officer in respect of the biennial election to the Council of States to be held in the said State in pursuance of the President's notification published in the Gazette of India on the 12th March, 1990:—

TABLE

Name of the State 1	Officer designated as Returning Officer 2
1. Andhra Pradesh	Shri A.V.G. Krishnamurthy, Secretary, Legislature, Andhra Pradesh.
2. Assam	Shri S.N. Deka, Secretary, Assam Legislative Assembly.
3. Gujarat	Shri P.N. Thakker, Secretary, Gujarat Legislature Secretariat.

- | | |
|---------------------|--|
| 4. Himachal Pradesh | Shri Laxman Singh, Secretary, Himachal Pradesh Vidhan Sabha. |
| 5. Karnataka | Shri M. Innasappa, Secretary, Karnataka Legislature. |
| 6. Madhya Pradesh | Shri Vishwendra Mehta, Secretary, Vidhan Sabha. |
| 7. Rajasthan | Secretary, Rajasthan Legislative Assembly. |

By order,
K.P.G. KUTTY,
Secretary to the Election Commission of India.

भारत निर्वाचन आयोग

निर्वाचन सदन,
अशोक रोड,
नई दिल्ली-110001

12 मार्च, 1990

तारीख—
21 फाल्गुन, 1911 (शक)

अधिसूचना

सं० 318/90 (3 ख)----लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 21 के उपबन्धों के अनुसरण में, निर्वाचन आयोग निम्नलिखित सारणी के स्तम्भ 1 में विनिर्दिष्ट राज्य सरकार के परामर्श से, भारत के राजपत्र में तारीख 12 मार्च, 1990 को प्रकाशित राष्ट्रपति की अधिसूचना के अनुसरण में, उक्त राज्य में राज्यसभा के लिए होने वाले द्विवाषिक निर्वाचन के बारे में उक्त सारणी के स्तम्भ 2 की तत्स्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट आफिसर को रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिहित करता है।

सारणी

राज्य का नाम	रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिहित आफिसर
1	2
1. आन्ध्र प्रदेश	श्री ए० बी० जी० कृष्णमूर्ति, सचिव, विधान मण्डल, आन्ध्र प्रदेश
2. असम	श्री एस० एन० डेका, सचिव, असम विधान सभा
3. गुजरात	श्री पी० एन० ठक्कर, सचिव, गुजरात विधान मण्डल, सचिवालय
4. हिमाचल प्रदेश	श्री लक्ष्मण सिंह, सचिव, हिमाचल प्रदेश, विधान सभा,
5. कर्नाटक	श्री एम० इनासप्पा, सचिव, कर्नाटक विधान मण्डल
6. मध्य प्रदेश	श्री विश्वन्द्र मेहता, सचिव, विधान सभा
7. राजस्थान	सचिव, राजस्थान विधान सभा

आदेश से,
के० पी० जी० कुट्टी,
सचिव,
भारत निर्वाचन आयोग।

ELECTION COMMISSION OF INDIA

New Delhi,
12th March, 1990Dated the
21st Phalguna, 1911 (S)

NOTIFICATION

No. 318/90 (4B).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 22 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby appoints the Officer of Government specified in column 2 of the Table below to assist the Returning Officer appointed *vide* Commission's notification No. 318/90 (3B) dated the 12th March, 1990, for the State specified in the corresponding entry in column 1 of the said Table, in the performance of his functions:—

TABLE

Name of the State	Officer appointed as Assistant Returning Officer
1	2
1. Andhra Pradesh	Shri V.V. Bhaskar Rao, Deputy Secretary, Legislature.
2. Assam	Shri M. Sarma, Under Secretary, Assam Legislative Assembly.
3. Gujarat	Shri V.H. Dave, Deputy Secretary, Gujarat Legislature Secretariat, Gandhinagar.
4. Himachal Pradesh	Shri K.L. Verma, Deputy Secretary, Himachal Pradesh Vidhan Sabha.
5. Karnataka	Shri H. Mohamed Ilys, Joint Secretary, Karnataka Legislature, Bangalore.
6. Madhya Pradesh	Shri Ashok Chaturvedi, Special Secretary, Vidhan Sabha.
7. Rajasthan	Deputy Secretary, Rajasthan Legislative Assembly (Table Office), Jaipur.

By order,
K.P.G. KUTTY,
Secretary to the Election Commission of India.

भारत निर्वाचन आयोग

निर्वाचन सदन;
अशोक रोड,
नई दिल्ली-110001.

12 मार्च, 1990

तारीख

21 फाल्गुन, 1911 (शक्)

अधिमूचना

सं० 318/90 (4 ख).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 22 की उप-धारा (1) द्वारा

प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, निर्वाचन आयोग निम्नलिखित सारणी के स्तम्भ 2 में विनिर्दिष्ट सरकारी आफिसर को, उक्त सारणी के स्तम्भ 1 की तत्स्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट राज्य के लिए आयोग की अधिसूचना सं० 318/90 (3 ख), तारीख 12 मार्च, 1990 द्वारा नियुक्त रिटनिंग आफिसर की, उसके कृत्यों के पालन में सहायता करने के लिए नियुक्त करता है:—

सारणी

राज्य का नाम	सहायक रिटनिंग आफिसर के रूप में नियुक्त आफिसर
1	2
1. आन्ध्र प्रदेश	श्री बी० बी० भास्कर राव, उप सचिव, विधान मंडल
2. असम	श्री एम० सरमा, अवर सचिव, असम विधान सभा
3. गुजरात	श्री बी० एच दवे, उप सचिव, गुजरात विधान मण्डल सचिवालय, गांधी नगर ।
4. हिमाचल प्रदेश	श्री के० एल० वर्मा, उप-सचिव, हिमाचल प्रदेश विधान सभा
5. कर्नाटक	श्री एच० मोहम्मद इलयस, संयुक्त सचिव, कर्नाटक विधान मण्डल; बंगलौर ।
6. मध्य प्रदेश	श्री अशोक चतुर्वेदी, विशेष सचिव, मध्य प्रदेश विधान सभा,
7. राजस्थान	उप-सचिव, राजस्थान विधान सभा, टेबल आफिसर जयपुर

आदेश से;

के० पी० जी कुट्टी,
सचिव,
भारत निर्वाचन आयोग ।

प्ररूप-1

निर्वाचन की सूचना

(नियम 3 देखिए)

एतद्द्वारा सूचना दी जाती है कि :—

- (1) राज्य सभा के लिए हिमाचल प्रदेश विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा एक सदस्य का निर्वाचन होना है ।
- (2) नाम-निर्देशन पत्र, रिटनिंग आफिसर (सचिव, हिमाचल प्रदेश विधान सभा) व सहायक रिटनिंग आफिसर (उप-सचिव, हिमाचल प्रदेश विधान सभा) को सचिव, हिमाचल प्रदेश विधान सभा के कमरे में (कौंसिल चैम्बर) में 11.00 बजे प्रातः से 3 बजे अपराह्न तक मार्च, 1990 के 19वें दिवस (सोमवार) के पश्चात् न होने वाले किसी दिवस को (जो अवकाश दिवस न हो) अर्धरथी या उसके प्रस्थापक द्वारा परिवर्तित किये जा सकते हैं ।
- (3) नाम-निर्देशन-पत्र के प्ररूप उपरोक्त स्थान और समय में अभिप्राप्त किये जा सकते हैं ।
- (4) नाम निर्देशन पत्रों की संवीक्ष (पड़ताल) सचिव, हिमाचल प्रदेश विधान सभा, शिमला-171004 के कमरे (कौंसिल चैम्बर) में दिनांक 20 मार्च, 1990 (मंगलवार) 11.00 बजे प्रातः की जायेगी ।

- (5) अभ्यर्थियों के नाम वापिस लेने की सूचना अभ्यर्थी या उसके प्रस्थापक या उसके निर्वाचन अभिकर्ता द्वारा उपर पैरा (2) में विनिर्दिष्ट अधिकारियों में से किसी को उसके कार्यालय में 3.00 बजे अपराह्न मार्च, 1990 के 22वें दिवस (बृहस्पतिवार) तक परिदत्त की जा सकेगी।
- (6) निर्वाचन लड़े जाने की दशा में मतदान 29 मार्च, 1990 (बृहस्पतिवार) को प्रातः 11.00 बजे और अपराह्न 2.00 बजे के बीच होगा।

दिनांक : 12 मार्च, 1990

स्थान : कौंसिल चैम्बर, शिमला-171004.

हस्ताक्षरित/-
रिटर्निंग ऑफिसर,
हिमाचल प्रदेश से राज्य सभा
के निर्वाचन के लिए।

FORM—1

NOTICE OF ELECTION

(See rule 3)

Notice is hereby given that.—

- (1) an election is to be held of a member to the Council of States by the elected members of the Himachal Pradesh Legislative Assembly;
- (2) nomination papers may be delivered by a candidate or his proposer to the Returning Officer (Secretary, Himachal Pradesh Vidhan Sabha) or Assistant Returning Officer (Deputy Secretary, Himachal Pradesh Vidhan Sabha), in the room of Secretary, Himachal Pradesh Vidhan Sabha (Council Chamber), Shimla-171004, between 11.00 a.m. and 3.00 p.m. on any day (other than a public holiday) not later than the 19th March, 1990 (Monday);
- (3) forms of nomination paper may be obtained at the place and times aforesaid.
- (4) the nomination papers will be taken up for scrutiny in the room of the Secretary Himachal Pradesh Vidhan Sabha (Council Chamber), Shimla-171004 on the 20th March, 1990 (Tuesday) at 11.00 a.m.
- (5) notice of withdrawal of candidature may be delivered by a candidate or his proposer or his election agent to either of the Officers specified in paragraph (2) above at his office before 3.00 p.m. on the 22nd March, 1990 (Thursday).
- (6) in the event of the election being contested, the poll will be taken on the 29th March, 1990 (Thursday) between the hours 11.00 a.m. and 2.00 p.m.

Date; the 12th March, 1990

Place: Council Chamber, Shima-171004.

Sd/-
Returning Officer,
for election to the Council of State,
Himachal Pradesh.